

**CABECERA**

**YACIMIENTO:** Antigua Colegiata de Santa María la Mayor (Valladolid, Valladolid)

**MUNICIPIO:** Valladolid

**PROVINCIA:** Valladolid

**REF. AEHTAM:**

**REFERENCIA:** AEHTAM 5016; CIHM 3, 205

**N. INV:** Desaparecida

**TIPO YACIMIENTO:** IGLESIA

**OBJETO:**

**TIPO:**

**GENERALIDADES**

**MATERIAL:**

**SOPORTE:**

**TIPO DE EPÍGRAFE:** FUNERARIO

**TÉCNICA:**

**DIMENSIONES DEL OBJETO:**

**DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:**

**NÚMERO DE LÍNEAS:** 4

**H. MAX. LETRA:**

**H. MIN. LETRA:**

**RESPONS. EPIGR.:**

**REVISORES:**

**RESPONS. ARQUEOL.:**

**CONSERV. EPG.:** Desaparecida

**CONS. ARQ.:** D

**INSCRIPCIONES ADICIONALES:**

**NUM. INSCRIPCIONES:** 1

**FORMA:**

**DIRECCIÓN ESCRITURA:**

**REVISORES ARQ.:**

**TEXTO Y APARATO CRÍTICO**

**TEXTO:**

Aqui yaze Urraca Fer/nandez, muger de/l dotor Ju(an) Alonso de Toro catredatico (sic) / desta Unibersidad

Texto dado por CIHM 3, 205.

**APARATO CRÍTICO:**

**TRADUCCIÓN:**

Aquí yace Urraca Fernández, mujer del doctor Juan Alonso de Toro, catedrático de esta universidad.

Traducción dada por CIHM 3, 205.

**COMENTARIO:**

Urraca Fernández aparece como mujer del bachiller Juan Alonso de Toro y madre de Miguel de Toro en el pleito de hidalguía sostenido por Gabriel Toro de Correa. Existe abundante documentación sobre el bachiller Juan Alonso de Toro, a quien en un documento de Fernando e Isabel fechado en 1475, se le identifica como “alcalde de nuestra chancillería” y en calidad de tal se ve obligado a realizar pesquisas en distintos pueblos del entorno. Poseyó además la escribanía del estudio general y universidad de Valladolid, a la cual renunció en favor de su hijo Francisco. En relación con la inscripción número 206, creemos que, a la luz de la redacción, Urraca Fernández fue la primera mujer del bachiller, el cual debió casarse en segundas nupcias con María Álvarez de Sotelo.

**EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA**

**FTE. LEC.:** CIHM 3, 205.

**SIGNARIO:** LATINO

**SEPARADORES:**

**LENGUA:** Castellano

**NÚM. TEXTOS:** 1

**METROLOGIA:**

**OBSERV. EPIGRÁFICAS:** Inscripción desaparecida.

**OBSERV. PALEOGRÁFICAS:** Inscripción desaparecida.

**CONTEXTO ARQUEOLÓGICO**

**FECHA HALLAZGO:**

**CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:**

**DATACIÓN:** Finales del siglo XV.

**CRIT. DAT.:**

**CONTEXTO HALLAZGO:** Floranes indica a la Antigua Colegiata de Santa María la Mayor (Valladolid, Valladolid) como yacimiento de origen de la pieza.

**OBSERVACIONES ARQUEOL.:**

**BIBLIOGRAFÍA**

**ED. PRINCEPS:**

**BIBL. FILOL:** AEHTAM 5016; CIHM 3, 205; Floranes, Rafael (s. XVII) Inscripciones de Valladolid [MSS/11246 BNE], f. 41v.

**BIBL. ARQUEOL:**

**IMÁGENES**